

J.S. Bach
Cantata No. 197
Gott ist unsre Zuversicht
Vor der Trauung

1. Coro

The musical score is written for a four-part choir (Soprano, Alto, Tenor, Bass) and a keyboard instrument (likely harpsichord or organ). The key signature is one sharp (F#), and the time signature is common time (C). The score is divided into five systems, each containing two staves (treble and bass clef). The first system (measures 1-4) shows the choir entering with a homophonic setting of the first part of the text. The second system (measures 5-8) continues the homophonic texture. The third system (measures 9-12) introduces a more complex texture with the keyboard playing a rhythmic pattern of eighth and sixteenth notes. The fourth system (measures 13-16) features a more active keyboard part with sixteenth-note patterns. The fifth system (measures 17-20) concludes the excerpt with a final chordal setting.

J.S. Bach - Church Cantatas BWV 197

25 Soprano
Alto
Tenore
Basso

Gott ist un-sre
Gott ist un-sre Zu-versicht, wir ver-trau-en seinen Hän-

30

Zu-ver-sicht, wir ver-trau-en seinen Hän-den,
den, wir ver-trau-en sei-nen Hän-den, wir

35

wir ver-trau-en sei-nen Hän-den, ver-trau-
ver-trau-en sei-nen Hän-den, ver-trau-
Gott ist un-sre Zu-ver-sicht, wir

...en sei - - nen Hän - den.

...en sei - nen Hän - den, wir trau -

Gott ist un - sre Zu - ver - sicht, wir ver - trau -

ver - trau - - en sei - nen Hän - - - den, wir ver -

45/

Gott ist un - sre Zu - ver - sicht, wir -

- en - sei - nen Hän - den, wir ver - trau - - - en sei - nen

- en - sei - nen Hän - - - den, wir ver - trau - en sei - nen Hän -

trauen sei - - - nen Hän - den, wir ver - trau -

50/

ver - trau - - en seinen Hän - - - den, wir -

Hän - - - den, wir ver - trau - - - en seinen Hän -

- den, wir ver - trau - - en, ver - trau - - - en seinen

- en - sei - - nen Hän - den, wir ver - trau - -

55

ver-trauen sei - - nen Hän-den, wir ver-trau - - en.
 - den, wir ver-trauen sei - nen Hän-den, wir ver-trau - - en
 Hän-den, wir ver-trauen sei - nen Hän-den, wir ver-trau - - en
 - en sei-nen Händen, sei - nen Hän-den, wir ver-trau - - en

60

sei - - nen Hän - - den, Gott - ist
 sei - - nen Hän - - den, Gott
 sei - - nen Hän - - den, Gott
 sei - - nen Hän - - den, Gott - ist

65

un - - sre Zu - - ver - sicht, wir ver-trau-en sei-nen
 ist un-sre Zu - - ver - sicht, wir ver-trau-en sei-nen
 ist un-sre Zu - - ver - sicht, wir ver-trau-en sei-nen
 un - - sre Zu - - ver - sicht, wir ver-trau-en sei-nen

70

Hän-den, wir ver-trau-en sei-nen Hän-den, Gott ist

Hän-den, wir ver-trau-en sei-nen Hän-den, Gott ist

Händen, wir ver-trau-en sei-nen Händen, Gott ist

Hän-den, wir ver-trau-en sei-nen Hän-den, Gott ist

75

un-sre Zu-ver-sicht, wir ver-trau-en sei-nen Hän-

un-sre Zu-ver-sicht, wir ver-trau-en sei-nen

un-sre Zu-ver-sicht, wir ver-trau-en sei-nen

un-sre Zu-ver-sicht, wir ver-trau-en sei-nen Hän-

80

-den, Gott ist un-sre Zu-ver-sicht, wir ver-trau-en sei-nen Hän-

Händen, Gott ist un-sre Zu-ver-sicht, wir ver-trau-en sei-nen

Händen, Gott ist un-sre Zu-ver-sicht, wir ver-trau-en sei-nen

-den, Gott ist un-sre Zu-ver-sicht, wir ver-trau-en sei-nen Hän-den, Gott ist

85

den wir ver-trau-en sei-nen Händen, Gott ist un-sre Zu-ver-
Hän-den, wir ver-trau-en sei-nen Händen, Gott ist un-sre Zu-ver-
Hän-den, wir ver-trau-en sei-nen Händen, Gott ist un-sre Zu-ver-
un-sre Zu-ver-sicht. wir ver-trau-en sei-nen Händen, Gott ist un-sre Zu-ver-

40
 41
 42
 43
 44
 45
 46
 47
 48
 49
 50
 51
 52
 53
 54
 55
 56
 57
 58
 59
 60
 61
 62
 63
 64
 65
 66
 67
 68
 69
 70
 71
 72
 73
 74
 75
 76
 77
 78
 79
 80
 81
 82
 83
 84
 85
 86
 87
 88
 89
 90
 91
 92
 93
 94
 95
 96
 97
 98
 99
 100
 101
 102
 103
 104
 105
 106
 107
 108
 109
 110
 111
 112
 113
 114
 115
 116
 117
 118
 119
 120
 121
 122
 123
 124
 125
 126
 127
 128
 129
 130
 131
 132
 133
 134
 135
 136
 137
 138
 139
 140
 141
 142
 143
 144
 145
 146
 147
 148
 149
 150
 151
 152
 153
 154
 155
 156
 157
 158
 159
 160
 161
 162
 163
 164
 165
 166
 167
 168
 169
 170
 171
 172
 173
 174
 175
 176
 177
 178
 179
 180
 181
 182
 183
 184
 185
 186
 187
 188
 189
 190
 191
 192
 193
 194
 195
 196
 197
 198
 199
 200
 201
 202
 203
 204
 205
 206
 207
 208
 209
 210
 211
 212
 213
 214
 215
 216
 217
 218
 219
 220
 221
 222
 223
 224
 225
 226
 227
 228
 229
 230
 231
 232
 233
 234
 235
 236
 237
 238
 239
 240
 241
 242
 243
 244
 245
 246
 247
 248
 249
 250
 251
 252
 253
 254
 255
 256
 257
 258
 259
 260
 261
 262
 263
 264
 265
 266
 267
 268
 269
 270
 271
 272
 273
 274
 275
 276
 277
 278
 279
 280
 281
 282
 283
 284
 285
 286
 287
 288
 289
 290
 291
 292
 293
 294
 295
 296
 297
 298
 299
 300
 301
 302
 303
 304
 305
 306
 307
 308
 309
 310
 311
 312
 313
 314
 315
 316
 317
 318
 319
 320
 321
 322
 323
 324
 325
 326
 327
 328
 329
 330
 331
 332
 333
 334
 335
 336
 337
 338
 339
 340
 341
 342
 343
 344
 345
 346
 347
 348
 349
 350
 351
 352
 353
 354
 355
 356
 357
 358
 359
 360
 361
 362
 363
 364
 365
 366
 367
 368
 369
 370
 371
 372
 373
 374
 375
 376
 377
 378
 379
 380
 381
 382
 383
 384
 385
 386
 387
 388
 389
 390
 391
 392
 393
 394
 395
 396
 397
 398
 399
 400
 401
 402
 403
 404
 405
 406
 407
 408
 409
 410
 411
 412
 413
 414
 415
 416
 417
 418
 419
 420
 421
 422
 423
 424
 425
 426
 427
 428
 429
 430
 431
 432
 433
 434
 435
 436
 437
 438
 439
 440
 441
 442
 443
 444
 445
 446
 447
 448
 449
 450
 451
 452
 453
 454
 455
 456
 457
 458
 459
 460
 461
 462
 463
 464
 465
 466
 467
 468
 469
 470
 471
 472
 473
 474
 475
 476
 477
 478
 479
 480
 481
 482
 483
 484
 485
 486
 487
 488
 489
 490
 491
 492
 493
 494
 495
 496
 497
 498
 499
 500
 501
 502
 503
 504
 505
 506
 507
 508
 509
 510
 511
 512
 513
 514
 515
 516
 517
 518
 519
 520
 521
 522
 523
 524
 525
 526
 527
 528
 529
 530
 531
 532
 533
 534
 535
 536
 537
 538
 539
 540

95.
ver - trau - en sei - nen Hän - den, wir ver - trau - en
ver - trau - en sei - nen Hän - den, wir ver - trau - en
ver - trau - en sei - nen Hän - den, sei - nen Hän - den, wir ver - trau - en
ver - trau - en, ver -
ver - trau - en, ver -

100/

sei - - - nen Hän - - - den. Wie er un-ser We - ge führt,
 sei - - - nen Hän - - - den. Wie er un-ser We - ge führt,
 sei - - - nen Hän - - - den. Wie er un-ser We - ge führt,
 trau - en sei - nen Hän - - - den. Wie er un-ser We - ge führt,

B

106/

wie er un-ser Herz re - giert, da ist Se - gen al - ler -
 wie er un-ser Herz re - giert, da ist Se - gen al - ler -
 wie er un-ser Herz re - giert, da ist Se - gen al - ler -
 wie er un-ser Herz re - giert, da ist Se - gen al - ler -

111/

en - den, da ist Se - - - - gen al - - -
 en - den, da ist Se - - - - gen -
 en - - - - den, da ist Se - - - - gen al - - - -
 en - - - - den, da ist Se - - - - gen al - - - - ler - en - - - - den,

116

ler - en - den, da ist Se - gen al - ler -
 al - ler - en - den, da ist Se - gen al - ler -
 en - den, da ist Se - gen al - ler -
 da ist Se - gen al - ler - en -

121

en - den.
 en - den.
 en - den.
 en - den.

127

C
 Wie er un - sre Wege führt,
 Wie er un - sre Wege führt,
 Wie er un - sre Wege führt,
 C Wie er un - sre Wege führt,

J.S. Bach - Church Cantatas BWV 197

133

wie er unser Herz re-giert, da ist Segen al-ler - enden,
 wie er un-ser Herz re-giert, da ist Segen al-ler - enden.da
 wie er unser Herz re-giert, da ist Segen al-ler - en -
 wie er unser Herz re-giert, da ist Segen al-ler - en - den.

139

da ist Se- - - - - gen al- - - - -
 ist Se- - - - - gen al- - - - - ler -
 den, da ist Se- - - - - gen al- - - - - ler - en - - - - den.
 da ist Se- - - - - gen al- - - - - ler - en - - - - den, da ist

144

ler - en - - - - den, da ist Se - - - - - gen al-ler - en - - - - den.
 en - - - - - den, da ist Se- - - - - gen al-ler - en - - - - den.
 da ist Se- - - - - gen. da ist Segen al-ler - en - - - - den.
 Se- - - - - gen al- - - - - ler - en - - - - - den.

da capo

2. Recitativo**Basso**

Gott ist und bleibt der be - ste Sor - ger, er hält am be - sten

3 Haus. Er führet unser Tun zuweilen wunderbarlich, je - dennoch fröhlich aus. Wohin der

6 Vorsatz nicht gedacht, was die Vernunft unmöglich macht, das fü - get sich. Er hat das Glück der

9 Kinder, die ihn lieben, von Ju - gend an, von Ju - gend an in sei - ne -

1211 Hand ge - schrie - ben.

3. Aria

6

11

16

21 **Alto**

Schlä - - - fert

26

al - - ler Sor - - gen Kum - - mer in - den Schlum - mer

31

kind - li - chen Ver - trau - ens ein!

36

Schlä -

41

- fert al - ler Sor - - gen Kum - mer in den

46

Schlum - mer, al - ler Sor - - - gen Kummer, schlä -

51

-fert al - - ler

57

Sor - - gen Kum - mer in den Schlum - - mer

62

kind - li - chen Ver - trau - ens ein!

67

73

Gottes Au - gen, wel - che wa - - - - - chen und die un - ser Leit -

76 *tr*
 - stern_ sein, werden al - les sel - ber ma -

78 *tr*
 - chen, al - les sel - ber ma - chen; Gottes Augen,

81
 wel - che wa - chen und die un - ser Leitstern sein, die unser

83 *tr*
 Leit - stern sein, unser Leit - stern, unser Leit -

J.S. Bach - Church Cantatas BWV 197

86

- stern

88II

sein, werden al - les sel - ber machen; Gottes Au - gen, welche wa -

91

- chen, werden al - les, al - les sel - ber ma - chen.

94

100

Schlä - - fert al - - ler

106

Sor - gen Kum - mer in den Schlum - mer kind - li - chen Ver -

112

trau - ens ein,

118

in den Schlum - mer, schlä - - - fert

123

al - - ler Sor - - - gen Kum - mer in den Schlum - mer,

128

al - ler Sor - - - - - gen Kummer, schlä -

133

- fert al - ler -

138

Sor - - gen Kum - mer - in - - den Schlum - - - mer

143

kind - li - chen - Vertrau - ens ein!

149

4. Recitativo

Basso

Drum fol - get Gott und sei - nem Trie - be! Das ist die rech - te

3

Bahn; die führet durch Ge - fahr auch endlich in das Ka - na - an und durch von
(uns durch Leid)

5 11

ihm ge - prüf - te Lie - be auch an sein hei - li - ges Al - tar und bin - det
(zu der ho - hen Him - mels - freud)

8

Herz und Herz zu - sammen. Herr, sei - du selbst mit die - sen Flammen!
(uns mit ihm)

5. Choral (Mel: „Nun bitten wir den heiligen Geist“)

Soprano
Du sü- ße Lieb, schenk uns dei- ne Gunst, laß uns em- pfin-
den der Lie-be Brunst, daß wir uns von Her- zen ein- an- der lie- ben

Alto
Du sü- ße Lieb, schenk uns dei- ne Gunst, laß uns em- pfin-
den der Lie-be Brunst, daß wir uns von Her- zen ein- an- der lie- ben

Tenore
Du sü- ße Lieb, schenk uns dei- ne Gunst, laß uns em- pfin-
den der Lie-be Brunst, daß wir uns von Her- zen ein- an- der lie- ben

Basso
Du sü- ße Lieb, schenk uns dei- ne Gunst, laß uns em- pfin-
den der Lie-be Brunst, daß wir uns von Her- zen ein- an- der lie- ben

und in Fried auf ei- nem Sin- ne blei- ben. Ky- ri- e e- leis!
und in Fried auf ei- nem Sin- ne blei- ben. Ky- ri- e e- leis!
und in Fried auf ei- nem Sin- ne blei- ben. Ky- ri- e e- leis!
und in Fried auf ei- nem Sin- ne blei- ben. Ky- ri- e e- leis!

Nach der Trauung

6. Aria

3

5

7

9 **Basso**

O du an - ge - neh - mes Paar, — o du an - ge - neh - mes
(Jahr, —)

10

11

Paar, —
(Jahr, —)

12

13

o du an - ge - neh - mes Paar, (Jahr, —) o du an - ge - neh - mes

15

Paar! — dir wird ei - tel Heil be - geg - nen. Gott wird dich aus Zi - on
(Jahr, — da sich Güt und Treu be - geg - net, da uns Gott aus Zi - on —

17

seg - nen und dich lei - ten im - mer - dar, dir wird —
seg - net und uns lei - tet) (da sich —

19

ei - tel Heil be - geg - nen, Gott wird dich aus Zi - on seg -
Güt - und Treu be - geg - net, da - uns Gott aus Zi - on seg -

J.S. Bach - Church Cantatas BWV 197

21

- nen und dich lei- ten im - mer.
- net und uns lei- tet.)

23

dar.

25

O du an - ge - neh - mes

27

O du an - ge - neh - mes

29

Paar, (Jahr.) o du an - ge - neh - mes Paar, (Jahr.) o du an - ge - neh - mes

31

Paar! dir wird ei - tel Heil be - geg - nen, Gott wird dich aus Zi - on
(Jahr, da sich Güt und Treu be - geg - net, da uns Gott aus Zi - on

33

seg - - - - - nen und dich lei - - - - - ten im - mer -
seg - - - - - net und uns lei - - - - - tet)

35

dar, o du an - ge - neh - mes Paar! dir wird ei - tel Heil be -
(Jahr, da sich Güt und Treu be -

37

gegnet, Gott wird dich aus Zi - - - on seg - nen und dich lei - - - ten im mer -
gegnet, da uns Gott aus Zi - - - on seg - net und uns lei - - - tet)

39

dar.

O du an - ge - neh - mes Paar,
(Jahr,...) o du an - ge - neh - mes

Paar!
(Jahr,...) dir wird ei - tel Heil — be - geg - nen, Gott wird
da sich Gut und Treu — be - geg - net, da uns

dich aus Zi - on seg - - - - - nen — und dich lei - ten im - mer.
Gott aus Zi - on seg - - - - - net — und uns lei - tet.)

47

dar; o du an - ge - neh - mes Paar, dir wird ei - tel Heil be -
(Jahr, da sich Güt und Treu be -

49

gegnen, Gott wird dich aus Zi - on seg - nen und dich lei - ten im - mer -
gegnet, da uns Gott aus Zi - on seg - net und uns lei - tet)

51

dar. O du an - ge - neh - mes

53

Paar, o du an - ge - neh - mes Paar! -
(Jahr, - (Jahr, -

J.S. Bach - Church Cantatas BWV 197

55

dir wird ei - tel Heil be - geg - nen, Gott wird dich aus Zi - on
da sich Güt und Treu be - geg - net, da uns Gott aus Zi - on

57

seg - nen und dich lei - ten in - mer dar, dir wird
seg - net und uns lei - tet) (da sich -

59

ei - tel Heil be - geg - nen, Gott wird dich aus Zi - on seg -
Güt und Treu be - geg - net, da uns Gott aus Zi - on seg -

61

- nen und dich lei - ten in - mer -
net und uns lei - tet)

63

dar. O — du — an — ge — neh — mes Paar!
(Jahr!)

65

67

69

7. Recitativo

Soprano

So wie es Gott mit dir ge - treu und vä - ter - lich

Bc.

3

 von Kin-des-bei-nen an ge-meint, so will er für und für dein al-ler-

5¹¹

 best-er Freund bis an das En-de blei-ben. Und al-so kannst du si-cher

8

 glauben, er wird dir nie bei deiner Händ-e Schweiß und Müh kein Gutes lassen feh-len.

11 (Arioso)

 Wohl dir, wohl dir! dein Glück ist nicht zu zäh-len, wohl dir, wohl

14

 dir, dein Glück ist nicht zu zäh-

17

len, wohl dir, wohl dir, wohl

19

dir, wohl dir, dein Glück ist nicht zu zäh-len, dein

21

Glück ist nicht zu zäh-len, wohl dir, wohl dir, dein Glück ist nicht zu

23

zäh-len.

8. Aria

Soprano

Ver-gnüen und Lust, Ge-deihen und Heil wird wachsen und stärken und

la - ben, Ver-gnüen und Lust, Ge - deihen und Heil

wird wachsen und stär - ken und - la - - - ben, Ver -

19

gnü - gen und Lust, Ge - dei - hen und Heil wird wach - - - sen und

22

stär - - - ken, wird wach - sen und stär - ken und la - - - ben, wird

25

wach - sen und stär - ken und la - - - ben.

28

31

34

Das Au-ge, die Brust wird e-wig sein Teil an

37

sü-Ber Zu-frie-denheit ha-ben, das Au-ge, die Brust wird

40

e-wig sein Teil an sü-Ber Zu-frie-

43

denheit ha-ben, wird e-wig sein Teil

46

an sü-ßer Zu-frie-den-heit ha-ben.

49

52

Ver-gnügen und Lust, Ge-deihen und Heil wird wachsen und stärken und

56

la-ben, Ver-gnügen und Lust, Ge-deihen und Heil

60

wird wachsen und stärken und la-ben, Ver-

J.S. Bach - Church Cantatas BWV 197

63

gnü-gen und Lust, Ge-dei-hen und Heil wird wach-sen und

66

stär-ken, wird wach-sen und stär-ken und la-ben, wird

69

wach-sen und stärken und la-ben.

73

76

9. Recitativo

Basso

Und die-ser fro-he Le-bens-lauf wird bis in spä-te Jah-re

3

währen. Denn Gottes Güte hat kein Ziel, dieschenkt dir viel, ja mehr, als selbst das

6

Her-ze kann be-geh-ren. Ver-las-se dich, ver-las-se dich ge-

8

weiß, ge-weiß, ver-las-se dich ge-weiß da-rauf!

10. Choral (Mel: „Wer nur den lieben Gott läßt walten“)

Soprano

So wandelt froh auf Got-tes Wegen, und was ihr tut, das tut ge-treu!
 Ver-die-net eu-res Got-tes Segen, denn der ist al-le Mor-gen neu!

Alto

So wandelt froh auf Got-tes Wegen, und was ihr tut, das tut ge-treu!
 Ver-die-net eu-res Got-tes Segen, denn der ist al-le Mor-gen neu!

Tenore

So wandelt froh auf Got-tes Wegen, und was ihr tut, das tut ge-treu!
 Ver-die-net eu-res Got-tes Segen, denn der ist al-le Mor-gen neu!

Basso

So wandelt froh auf Gottes Wegen, und was ihr tut, das tut ge-treu!
 Ver-die-net eu-res Gottes Segen, denn der ist al-le Mor-gen neu!



6

denn wel-cher sei-ne Zu-versicht auf Gott setzt, den ver-läßt er nicht.

denn wel-cher sei-ne Zu-ver-sicht auf Gott setzt, den ver-läßt er nicht.

denn wel-cher sei-ne Zu-ver-sicht auf Gott setzt, den ver-läßt er nicht.

denn wel-cher sei-ne Zu-ver-sicht auf Gott setzt, den ver-läßt er nicht.

